

ВОИС



ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ
ЖЕНЕВА

WO/GA/34/8

ОРИГИНАЛ: английский

ДАТА: 23 июля 2007 г.

R

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ ВОИС

Тридцать четвертая (18-я очередная) сессия
Женева, 2 сентября - 3 октября 2007 г.

ОТЧЕТ О СПЕЦИАЛЬНЫХ СЕССИЯХ ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА ПО АВТОРСКОМУ
ПРАВУ И СМЕЖНЫМ ПРАВАМ ОТНОСИТЕЛЬНО ПРЕДЛАГАЕМОЙ
ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ПО ОХРАНЕ ПРАВ ОРГАНИЗАЦИЙ ЭФИРНОГО
ВЕЩАНИЯ

подготовлен Секретариатом

1. Следует напомнить, что вопрос актуализации прав организаций эфирного вещания с учетом технических достижений и расширяющегося использования информационных и коммуникационных сетей был предметом обсуждения Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП) в течение его семнадцати последовательных сессий с 1998 г. по 2007 г.
2. На тридцать третьей сессии, состоявшейся в период 25 сентября – 3 октября 2006 г., Генеральная Ассамблея ВОИС приняла решение о том, что:
 - «(i) Генеральная Ассамблея одобряет созыв Дипломатической конференции по охране прав организаций эфирного вещания на условиях, изложенных ниже, в подпункте (iv), с 19 ноября по 7 декабря 2007 г. в Женеве. Цель этой Конференции состоит в проведении переговоров и заключении Договора ВОИС по охране прав организаций эфирного вещания, включая организации кабельного вещания. Объем Договора будет ограничен охраной прав организаций эфирного и кабельного вещания в традиционном смысле.
 - (ii) Пересмотренный проект основного предложения (документ SCCR/15/2) будет являться Основным предложением при том понимании, что все государства-члены могут вносить предложения на Дипломатической конференции.
 - (iii) Заседание подготовительного комитета будет созвано в июне 2007 г. с целью подготовки необходимых параметров Дипломатической конференции.

Подготовительное заседание рассмотрит проект правил процедуры, которые должны быть представлены для принятия на Дипломатической конференции, списки государств, а также межправительственных и неправительственных организаций, которые должны быть приглашены для участия в работе конференции, а также другие необходимые организационные вопросы.

(iv) Будут созданы две специальные сессии Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам для выяснения нерешенных вопросов, одна из которых в январе 2007 г., а вторая – в июне 2007 г. совместно с заседанием подготовительного комитета. При этом понимается, что сессии ПКАП должны быть направлены на согласование и завершение, используя подход на основе сигналов, целей, конкретного масштаба и объекта охраны с целью передачи Дипломатической конференции пересмотренного основного предложения, которое скорректирует согласованные соответствующие части Пересмотренного проекта основного предложения, упомянутого в подпункте (ii). Дипломатическая конференция будет созвана при условии достижения такого соглашения. Если такое соглашение достигнуто не будет, все последующие обсуждения будут основываться на документе SCCR/15/2.

(v) Секретариат ВОИС по просьбе государств-членов и в сотрудничестве с соответствующими государствами-членами организует консультации и неофициальные встречи по вопросам в связи с Дипломатической конференцией. Заседания будут проводиться на территории приглашающих государств-членов».

3. В конце второй специальной сессии, которая состоялась в Женеве в период 18-22 июня 2007 г., ПКАП принял следующие выводы:

«В соответствии с решением Генеральной Ассамблеи ВОИС, принятым на тридцать третьей сессии в сентябре/октябре 2006 г., Постоянный комитет по авторскому праву и смежным правам (ПКАП) созвал первую и вторую специальные сессии соответственно 17-19 января и 18-22 июня 2007 г.

В решении Генеральной Ассамблеи говорилось, что «будут созданы две специальные сессии Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам для выяснения нерешенных вопросов, первая – в январе 2007 г., а вторая – в июне 2007 г., совместно с проведением заседания подготовительного комитета. При этом понимается, что эти сессии ПКАП должны быть направлены на согласование и завершение, используя подход на основе сигнала, целей, конкретного масштаба и объекта охраны с целью передачи Дипломатической конференции пересмотренного основного предложения, которое скорректирует согласованные соответствующие части Пересмотренного проекта основного предложения [упомянутого в пункте (ii)]. Дипломатическая конференция будет созвана, если такое соглашение будет достигнуто. В отсутствие такого соглашения все дальнейшие обсуждения будут проходить на основе документа SCCR/15/2».

Обсуждения на Второй специальной сессии проходили на основе Пересмотренного проекта основного предложения (SCCR/15/2 Rev.), который является официальным комплексным рабочим документом Комитета, а также на основе неофициального документа от 20 апреля 2007 г., подготовленного Председателем.

В ходе сессии делегации сделали различные заявления и подробно обсуждали процедуру дискуссии. Возможность выступить с заявлениями была предоставлена межправительственным и неправительственным организациям.

В ходе неофициальных обсуждений стало очевидным, что во время сессии будет невозможно достичь соглашения по целям, конкретному масштабу и объекту охраны для

передачи Дипломатической конференции пересмотренного основного предложения в соответствии с мандатом, предоставленным Генеральной Ассамблеей.

Хотя некоторые делегации призывали продолжить усилия в направлении заключения договора по охране прав организаций эфирного вещания, чувствовалась необходимость в дополнительном времени для размышлений до перехода к дальнейшему изучению возможности соглашения в соответствии с мандатом, предоставленным Генеральной Ассамблеей

Комитет внес следующую рекомендацию:

Генеральная Ассамблея

- Принимает к сведению нынешний статус работы в рамках ПКАП по охране прав организаций эфирного вещания и организаций кабельного вещания.
- Признает достигнутый в этом процессе прогресс в направлении лучшего понимания позиций заинтересованных сторон.
- Признает добросовестные усилия всех участников и заинтересованных сторон в ходе всего процесса.
- Выражает пожелание, чтобы все стороны продолжали усилия в направлении достижения соглашения по целям, конкретному масштабу и объекту охраны в соответствии с мандатом, предоставленным Генеральной Ассамблеей.

Генеральная Ассамблея

- Принимает решение, что вопрос об охране прав организаций эфирного вещания и организаций кабельного вещания останется в повестке дня ПКАП на его регулярных сессиях и рассмотрит вопрос о созыве Дипломатической конференции только после того, как будет достигнуто соглашение о целях, конкретном масштабе и объекте охраны».

4. После проведения второй специальной сессии ПКАП никаких подготовительных заседаний по созыву дипломатической конференции не проводилось, и Секретариат воздерживался от каких-либо шагов в отношении организации такой конференции в 2007 г.

5. *Генеральной Ассамблее предлагается:*

- (i) *принять к сведению текущий статус работы в рамках ПКАП по охране прав организаций эфирного вещания и организаций кабельного вещания;*
- (ii) *признать, что был достигнут прогресс в этом процессе в направлении лучшего понимания позиций различных заинтересованных сторон;*

- (iii) *признать добросовестные усилия всех участников и заинтересованных организаций в ходе всего процесса;*
- (iv) *выразить пожелание, чтобы все стороны продолжали усилия в направлении достижения соглашения по целям, конкретному масштабу и объекту охраны в соответствии с мандатом Генеральной Ассамблеи;*
- (v) *принять решение, что вопрос об охране прав организаций эфирного вещания и организаций кабельного вещания останется в повестке дня ПКАП на его регулярных сессиях, и рассмотреть вопрос о созыве Дипломатической конференции только после того, как будет достигнуто соглашение о целях, конкретном масштабе и объекту охраны.*

[Конец документа]